

ΟΙ ΑΝΘΡΩΠΟΙ ΤΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ

Ο ΜΑΡΚ ΤΟΥΑΙΝ



'Ο Μάρκ Τουαίν

Πολυτεχνίτης και πανεπαγγελματίας. Πάντα εθδμες και πάντα ζωφρός. Τά μαθητικά του χρένια 'Ο βούρδουλας τού δασκάλου. Διπλοδαρμένος μά και κερδισμένες!... Τά παζαρευμάτά του. 'Ένα χαριτωμένο ανέκδοτο του. 'Όταν τρέχουν ή φεράδες άφρίζουν! Συνταγή μακροημερεύσεως. 'Όπου πληρφερεται τόν... θανάτο του!... κ.τ.λ.

συνθροακοί, δότατροποι. 'Ο Μάρκ Τουαίν άποτελοδσε την πιο έντονη έξαιρέση τού κανόνος αυτού. Οδτε στις κραιοιμάτερες στιγμές τού βίου του δέν έχασε, δστοι και γιά μία στιγμή την οιοιοδδξία του, την εθδμία του και τó χόημορ του. 'Έξ άλλου ήταν από μικρό παιδάκι πρακτικός σε άφάνταστο βαθμό.

'Όταν ήταν έφτά χρονών πήγαινε σ' ένα σχολείο, τού όποιου ό δάσκαλος ήταν αυστηρώτατος και συγχρόνως παραδόξιστος. 'Όταν έπαινε έναν μαθητή του να κάνει άταξίες τού έθέρβαλε να πληρώση πρόστιμο πέντε δολλαριών. 'Εάν ό μαθητής δέν έφρανε τó πρόστιμο, τότε, την άλλη μέρα, την όμα τού μαθητήματος, ό δάσκαλος τόν άρπαζε, τού κατέβαζε τά παντελόνια και τόν ξυλοκοποδσε άγρίως, μαυρίζοντάς του τά γυμνά όπίσθια του, μέ έναν τρομερό βούρδουλα!

Μία μέρα, ό μικρός Τουαίν έκαμε κάποια άταξία. 'Ο δάσκαλος τού τόν είδε και τού έθέρβαλε να τού πάη την έκομένη πέντε δολλάρια, είδ' άλλος θά τις έτραγαγε μέ τόν βούρδουλα, μπροστά σ' όλους τούς μαθητές!...

Τό βράδυ ό μικρός Τουαίν διηγήθηκε στον πατέρα του τί είδαε σ' αυτό σχολείο, την ποιηή του τού έθέρβαλε ό δάσκαλος τού και την έξευτελιστικηή τιμωρία τού τόν περιέμενε την άλλη μέρα, άν δέν τού πηγαινε τά πέντε δολλάρια.

'Ο πατέρας τού Τουαίν έγινε έξο φρενδόν όταν τó άκουσε αυτό.

— Σε άπειλησε πός θά σε γυμνάση και θά σε δείρη! φώναξε. 'Α! τόν άθλιο!... 'Ακούς εκεί να θέλη να έκδσει δημοσία και να μαστιγώση τά όπίσθια ενός Κλέμενς! (Αυτό ήταν τó οικογνεϊακό τουζ όνομα. Τό Τουαίν είναι ψευδώνυμο). Πάρε, παιδί μου, τά πέντε δολλάρια να τού τα δώσης γιά ν' άποφύγη τόν έξευτελισμό. 'Όπόσο όμως γιά να μήν σου ξανάρθη ή έθδμια να κάνης άταξία και να μάς έκδσης στο μέλλον σε παρόμοιο κίνδυνο, θά σου δώσω εγώ τó έξλο που δέν θά σου δώση ό δάσκαλος σου.

Και χωρίς να γάση καιρό, άρπαξε τόν μικρό Μάρκ και τόν έδωσε άλλήματα!...

'Όταν τελείωσε ή πατριική τιμωρία, ό Τουαίν κάθησε σε μία γωνιά και μέ την συνηθισμένη του πρακτικότητά άρχισε να κάνει διάφορες σκέψεις.

τά τους. Μαζύ μέ τούς άλλους πήγε κ' ένας Τυδρκος κτηματίας άπ' τó Λαγαβία τής 'Ηραίας, Ραστέμης λεγομένος. 'Ο Ραστέμης μόλις είδα τά κεφάλια τά γυμνά, μά δέν είπες σε κανένα τó μυστικό. Φεύγοντας μολαταυθα άπ' τó μέρος που τάχαν έκδσει ψιθύρισε:

— Καίρμε Ρόδη!... Καίρμε Τσαεζαρόνη!... 'Ετσι μαθεύτηκε τó μυστικό και κατέβαλαν πολλές ένέργειες ό Δημητράκης Πλακοπούας κ' ό Νικηταζάς γιά να γλυτώσουν!...

Γέρος παιό ό Κόλιας όταν έξεραγή ή 'Επανάστασις, βλόγησε τά παιδιά του, πουφραγαν γιά να πάν να άγωνισθουν κατά τού τυράννου. 'Υστερα άνέβηκε σ' ένα φορετο και τόν μετέφρασε έξω απ' την Τριπόλη, όπου βρόσκονταν ό Κολοκοτρώνης. 'Εκει έδινε στον πολυαγαπητό του Θεοδωρική πολύτιμες συμβουλές σχετικές μέ την πολιορκία τής πρωτεύουσής τού Μωριά.

Κατόπιν ό Κόλιας γύρισε στην Παλοσόμα και σύνταξε τή διαθήκη του, που σάεταζε ως σήμερα στα ζέφια τών άπογόνων του. Διά τής διαθήκης του ζητοδσε συγχρόνως από έκδοχους και φίλους, και κούραζε την περιουσία του στα παιδιά του, γνήσια και νόθα. 'Όταν έπέδρασε στο Μωριά ό 'Ιμβραήμ, ό Κόλιας μετεφέρθη στη μονή τού Προδρόμου, στη Δημητσάνα, όπου και πέθανε στα 1827, σε βαθύτατο γήρας...

'Ας είναι αινία ή μνήμη τού γυναιίου και ήρωϊκού αυτού πολεμιστού!...

«'Αραγε, σκέφτηκε, τó έξλο που θά μου έώση αθριο ό δάσκαλος άν δέν τού πάη τά πέντε δολλάρια, θάνα χειρότερο άπ' αυτό που μεδδωσε ό μπαμπάς; 'Όχι βέβαια. Τότε;...»

Και κατέβησε στο άκόλουθο πρακτικό συμπέρασμα:

«Δέν είναι προτιμότερο να κρατήσω γιά τόν έαυτό μου τά πέντε δολλάρια που μουδωσε ό μπαμπάς; Βέβαια... Βεβαίωτατα!...»

'Εξόσπασε λοιπόν τó πέντε δολλάρια, κιά' άφου τις έφαγε την έκομένη κιά' από τó δάσκαλό του, τρέβησε στο πλησιόστερο ζαχαροπλασταείο, όπου παρηγορήθηκε τρώγοντας επί όρας γλυκίσματα!...

'Όπως είπαμε ό Τουαίν ήταν πρακτικώτατος. 'Ότι κ' άν άγόραζε τó έκαζάρενε προηγουμένως έκί άκριτή όρα. 'Εκαζάρενε όμως μέ χιούμορ, κιά' έκανε κιά' ατόν τόν πωλητή να ύποκορη στις άξιώσεως του και τις παρεξενείες του.

Μία μέρα στη Νέα 'Υόρκη μπήκε σ' ένα βιβλιοπωλείο γιά ν' άγοράση τó καινοώργιο ρομαντίκο κάποιου συγγραφέως.

- Πόσο έχει; ρώτησε τó βιβλιοπώλη.
- Τέσσαρα δολλάρια, κύριε, άποκριθήκε ό βιβλιοπώλης.
- Πολύ καλά. Τί έκπαισο κάνει στους δημοσιογράφους;
- Σαράντα τοίς έκάτον.
- 'Όρατα. 'Εγώ είμαι δημοσιογράφος. Και στους συγγραφείς τί έκπαισο κάνετε;
- 'Επίσης σαράντα τοίς έκάτο.
- Πολύ όρατα, είμαι και συγγραφέας. Και στο'ς έκ, δόταε τί έκπαισο κάνετε;

'Επίσης σαράντα τοίς έκάτο.

— Θαυμάσια! άποκορίθηκε ό Τουαίν. Είμαι και έκδότης. 'Αφαιρέσατε λοιπόν άν' την άξία τού βιβλίου τις τρείς έκπαισεως που ύποκορηθήκατε και στείλτε μου στο σπίτι τόν λογορισμό. 'Όριστε τó επισκεπτή ό μου.

Κατάλληκτος και φορηκιωμένος ό βιβλιοπώλης ήταν έτοιμος να βρϊση τόν παράξενο αυτό άγοραστή. Συγκρατήθηκε όμως και τού είπτε ειρωνικά:

— Συγγνώμη, κύριε, άν γίνουνη ή τρείς έκπαισεως κάνει να πάρετε και όδόντα σέντε ρεστα.

— 'Α! 'Ετσι; πολύ καλά, τά δέχομαι, άποκριθήκε ό Τουαίν. Και γιά να μήν κάνετε τόν κόπο να τά στείλτε στο σπίτι, τά παίρνω τούχο άμείσις!... Κιά' άλλους τó ζέρι του.

'Ο βιβλιοπώλης που έν τώ μεταξύ είχε ίδη τó επισκεπτήριο άνοίξε γελώντας τó ταμείο του και μέτρησε στον Τουαίν τά όδόντα σέντε.

Κάποτε σε μία έκθεσι τού έδειξαν τó άγαλματάκι μάς γυναικός που έτραχε.

— Δέν είναι καθόλου πιθανοφανής ή παράστασις αυτή, παρετήρησε ό Τουαίν, γατι ή νέα δέν έχει άφρους στο στόμα της. 'Εγώ τούλάχιστον δέν έχω ίδη ποτέ μου φοράδα να τρέχη, χωρίς να βγάη άφρους από τó στόμα της!...

'Ο Τουαίν έφρασε, ως γνωστόν σε βαθύτατο γήρας, ήταν δέ πάντοτε ροδαλός και άκμαίος. 'Όταν τόν ρωτοισαν ποδ όρειλετο ή μακροσπία του, έδινε την άκόλουθη συνταγή:

— Πηγαίνω στο κρεβάτι μου και πλαγιάζω τó κρσι όταν δέν έχει σηκωθή ακόμη κανένας που να μπωρή να μου κρατήση συντροφιά. Σεις όχτω τó κρσι τρώω ψωμί μέ κερφ και ως τις έφτά τó βράδυ δέν βάζω ουτε μπουκιά στο στόμα μου. Αυτό μου κάνει καλό. Δέν έχω ποτέ στη ζωή μου ουτε τόν παρηκρόν πονοκιάφο. 'Η μόνη μου κατάχρησις είναι ό κελνός. 'Αποφεύγω να κλπινίζω... δσο τούγαρά συγχρόνως! Δέν κλπινίζω όταν... κοιμώμαι! Δέν άφνω τó τούγαρό άπ' τó στόμα μου όταν είμαι ζύπνιος. 'Όσον άφορα τó ποιό έχω ως άρχην να κρατά συντροφιά στους άλλους χωρίς να πάω και πολύ. Πουθενά άλλου δέν έχω κάνει κατάχρησι παρά μόνο στον ύπνο. Αόταε ή συνηθείς μου μου έπροστάτευσαν μέχρι σήμερα τή ζωή και την ύγεια μου!...

Κάποτε που ό Τουαίν βρισκόταν στην έξοχη διάβαση σε μία έφημερίδα τής Νέας 'Υόρκης τόν είδουε τού θανάτου του και μία μακροσκελή νεκρολογία. Χωρίς να θυμώση καθόλου, πήγε στο τηλεγραφείο κ' έστειλε στον διευθυντή της έφημερίδος τó έξης τηλεγράφημα:

«Νομίζω ότι ή είδησις σας περϊ θανάτου μου είναι κάπως ύπερβολική. 'Οπωσδήποτε θά κάνω κιά' εγώ έφρανες γιά να εξακριβώσω άν ή είδησις είναι άκριβής!... Μάρκ Τουαίν!»



'Ο δάσκαλος τόν άρπαζε, τού κατέβαζε τά παντελόνια κιά'...